

اوومه ماده:

(۱) د ماليې وزارت مکلف دی، د هغو کارمندانو د تقاعد ونډه چې له فتحې څخه وروسته د ۱۴۴۵/۹/۲۱ هـ.ق نېټې د (۴۸۰۲) گڼې حکم تر صدور پورې د هغوی د تقاعد په حساب کې جمع شوي ده، د اړوندو بودجوي واحدونو له لارې، هغوی ته اجراء کړي.

(۲) غیر بودجوي واحدونه (لکه ښاروالۍ) مکلف دي، د اړوندو هغو کارمندانو د تقاعد ونډه چې له فتحې څخه وروسته د ۱۴۴۵/۹/۲۱ هـ.ق نېټې د (۴۸۰۲) گڼې حکم تر صدور پورې د هغوی د تقاعد په حساب کې جمع شوي ده، هغوی ته اجراء کړي.

(۳) د ماليې وزارت مکلف دی، د وزارتونو او امارتي ادارو د برحاله د هغو کارمندانو د تقاعد ونډه چې د ۱۴۴۵/۹/۲۱ هـ.ق نېټې د (۴۸۰۲) گڼې حکم تر صدور پورې د هغوی د تقاعد په حساب کې جمع شوي ده، د تعامل پر اساس د اړوندو بودجوي واحدونو له لارې، هغوی ته اجراء کړي.



(۴) غیر بودجوي واحدونه (لکه ښاروالۍ) مکلف دي، د اړوندو هغو برحاله کارمندانو د تقاعد ونډه چې د ۱۴۴۵/۹/۲۱ هـ.ق نېټې د (۴۸۰۲) گڼې حکم تر صدور پورې د هغوی د تقاعد په حساب کې جمع شوي ده، د اړوند تعامل پر اساس، هغوی ته اجراء کړي.

(۵) د دې مادې د (۱، ۲، ۳، ۴) فقرو په درج شوو حالتونو کې، د محکمې حکم ته ضرورت نشته.

اتممه ماده:

دغه فرمان د توشیح له نېټې څخه نافذ او په رسمي جریده کې دي خپور شي.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته!
امير المؤمنين شيخ القرآن والحديث
مولوي هبة الله اخندزاده

جمادى الثانية ۱۴۴۶ هـ.ق -

جلد ۲۰۷
۱۴۴۶
۱۴

(۸) وزارت یا اړونده اداره مکلفه ده، د تقاعد د حقوقو د اختصاصي محکمې د غوښتنې پر اساس، د متقاعد شخص د کاري سوابقو او د هغه د تقاعد په برخه کې، يادي محکمې ته اړوند معلومات له تصدیق شویو سندونو سره یو ځای، رسماً ولېږي. او د تقاعد د حقوقو اختصاصي محکمه دي د دغو اسنادو مطابق شرعي حکم صادر کړي.

دریمه ماده:

(۱) که د تقاعد د حقوقو مدعي د متقاعد شخص وکیل وي، مکلف دی شرعي وکالت خط د اصولو سره سم ترتیب کړي.

(۲) که د تقاعد د حقوقو مدعي د متقاعد وارث وي، مکلف دی د اصولو سره سم حصر وراثت وثیقه ترتیب کړي.

څلورمه ماده:

(۱) که متقاعد شخص د غیر بودجوي واحد (لکه ښاروالی) کارکوونکی وي، په دې صورت کې متقاعد دي د تقاعد د حقوقو اختصاصي محکمې ته په اړونده اداره عارض شي.

(۲) که متقاعد شخص د غیر بودجوي واحد (لکه ښاروالی) کارکوونکی وي، د دې فرمان د دوهمې مادې د (۱، ۲، ۳، ۴، ۵) فقرو حکمونه د هغه په هکله هم د تطبیق وړ دي.

(۳) د تقاعد د حقوقو اختصاصي محکمه، د غیر بودجوي واحد (لکه ښاروالی) د متقاعد شخص عريضې ته د رسیدګۍ پر مهال، غیر بودجوي واحد (لکه ښاروالی) څخه د موضوع په اړه استازي وغواړي او د دې فرمان د دوهمې مادې پر مهال، کي له درج شویو حکمونو سره سم دي اجراءات وکړي.



(۴) اړونده اداره مکلفه ده، د تقاعد د حقوقو د اختصاصي محکمې له غوښتنې سره سم، خپل باصلاحیته استازي يادي محکمې ته وروپېژني.

(۵) کله چې مدعي (متقاعد) خپل د متباقي ونډې اسناد د تقاعد د حقوقو اختصاصي محکمې ته وړاندي کړي. ياده محکمه مکلفه ده چې د عارض د اسنادو تصدیق له هغه غیر بودجوي ادارې څخه رسماً وغواړي چې عارض شخص ورڅخه متقاعد شوی دی.

(۶) غیر بودجوي اداره مکلفه ده، د تقاعد د حقوقو د اختصاصي محکمې د غوښتنې پر اساس، د متقاعد شخص د کاري سوابقو او د هغه د تقاعد په برخه کې، يادي محکمې ته اړوند معلومات له تصدیق شویو سندونو سره یو ځای، رسماً ولېږي. او د تقاعد د حقوقو اختصاصي محکمه دي د دغو اسنادو مطابق حکم صادر کړي.

پنځمه ماده:

(۱) د تشکيلاتو او معاشاتو د تنظيم کمېسيون مکلف دی، پر عمومي بودجه باندې د فشار له واردولو څخه د مخنيوي په موخه، د متقاعدینو د تقاعد د حقوقو د اجراء کولو په منظور، مهال وېش ترتیب کړي.

(۲) د تقاعد د حقوقو اختصاصي محکمه د تشکيلاتو او معاشاتو د تنظيم کمېسيون له خوا د ترتیب شوي مهال وېش پر اساس دي، په اړوندو قضیو کې خپل حکم صادر کړي.

شپږمه ماده:

د دې فرمان په لومړۍ، دوهمه، دریمه او څلورمه ماده کې درج شوي حکمونه د هغو متقاعدینو په هکله د تطبیق وړ دي چې له فتحې څخه مخکې متقاعد شوي دي.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الحمد لله ربّ العالمين والصلوة والسلام على سيد المرسلين و على آله و أصحابه أجمعين.



گڼه: ۱۲

نېټه: ۱۴۴۶/۶/۹ هـ ق

د تقاعد د حقوقو په هکله د عالیقدر امیرالمؤمنین حفظه الله تعالی

فرمان

د وزارتونو او امارتي ادارو د متقاعدینو او د برحاله کارمندانو د تقاعد د حقوقو د اجراء کولو په هکله چي د هغوی له معاش څخه د تقاعد حقوق وضع شوي دي، لاندې مراتب منظوروم:

لومړۍ ماده:

ستره محکمه مکلفه ده، په مرکز کي په خپلو اړوندو تشکیلاتو کي، د ضرورت او د اړوندو قضیو تراکم ته په کتو سره، د تقاعد د حقوقو اختصاصي محکمې جوړې کړي ترڅو یادي محکمې د شریعت په رڼا کي یادي حقوقي قضیې حل کړي.

دوهمه ماده:

(۱) د وزارتونو او امارتي ادارو متقاعدین کولای شي، د خپل تقاعد د حقوقو د اثبات لپاره، د تقاعد د حقوقو اختصاصي محکمې ته عارض شي.

(۲) د وزارتونو او امارتي ادارو متقاعدین مکلف دي، د خپلو عریضو مضمون د اداري اصولنامې د (۳۳) مادې د موافقت لپاره کړي. محکمه به یاده عریضه د صورت دعوي په ځای ثبت او درج کړي.

(۳) د تقاعد د حقوقو اختصاصي محکمه دي د عارض عریضه د صورت دعوي په ځای ثبت او درج کړي.

(۴) د تقاعد د حقوقو اختصاصي محکمه دي د عارض عریضه د ماليې وزارت استازي ته عرض او د موضوع په برخه کي له هغه څخه ځواب وغواړي چي دغه ځواب به دفع د دعوي شي. البته په دې خاصه موضوع کي د نماینده ځواب بالاقرار د اعتبار وړ نه دی.

(۵) د ماليې وزارت مکلف دی، د تقاعد د حقوقو د اختصاصي محکمې له غوښتنې سره سم، خپل باصلاحیته استازي یادي محکمې ته وروپېژني.

(۶) د تقاعد د حقوقو اختصاصي محکمه دي د عارض عریضه له بررسی او د مدعي علیه (ماليه وزارت) له ځواب څخه وروسته په وارده کي ثبت او قید کړي او له مدعي (متقاعد) څخه دي د دلائلو غوښتنه وکړي.

(۷) کله چي مدعي (متقاعد) خپل د متباقي ونډې اسناد د تقاعد د حقوقو اختصاصي محکمې ته وړاندي کړي. یاده محکمه مکلفه ده چي د عارض د اسنادو تصدیق له هغه وزارت یا ادارې څخه رسماً وغواړي چي عارض شخص ورڅخه متقاعد شوی دی.